

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

Table with columns: N°, NOM / NAME, NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME

Table with columns: GOUVERNEURS, POINTAGE - SCORE, NOMS - NAMES, C.A. JA

LOC NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME

Table with columns: APPALACHES, POINTAGE - SCORE, C.A. JA

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

Table with columns: N°, NOM / NAME, NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES

Table with columns: MINEURES - MINORS, AUTRES - OTHERS, N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PER. PER.

PUNITIONS - PENALTIES

Table with columns: AUTRES - OTHERS, MINEURES - MINORS, N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PER. PER.

FUSILLADE / SHOOTOUT

Table with columns: BUT GOALS, (LETTRES MOULÉES) CARL FRASER, ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH, etc.

FUSILLADE / SHOOTOUT

Table with columns: BUT GOALS, (PRINTED LETTERS) DAVE BILODEAU, ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH, etc.

Summary table with columns: TOTAL, SUPP. OVERTIME, 3e PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 1re PÉRIODE, GARDIENS, etc.

FRANC JEU

OFFICIELS / OFFICIALS (LETTRES MOULÉES)

OFFICIELS / OFFICIALS (PRINTED LETTERS)

FRANC JEU

Table with columns: SPECTATEURS / SPECTATORS, 1

Table with columns: JUGE DE BUT GOAL JUDGE, ANNONCEUR ANNOUNCER, CHRONOMÉTRÉUR TIME KEEPER, etc.

Table with columns: JUGE DE LIGNES LINESMAN, ARBITRE REFEREE, etc.

Table with columns: DÉBUT / START, FIN / END, 3e PÉRIODE / 3rd PERIOD, etc.